



EN

(adverbe pronominal et pronom)

Position im Satz :

en steht nach allen anderen Objektvertretern

me		
te	le	lui
se	la	
nous	les	leur
vous		en

en steht als Adverb für Ergänzungen mit de im örtlichen Sinne :

Ex. :

Elle vient de Paris ? – Oui, elle en vient.

Ja, sie kommt von dort.

Il sort du cinéma ? – Oui, il en sort.

Ja, er ist dort herausgekommen.

Tu viens de la poste? – Oui, j'en viens.

Ja, ich komme von der Post.

Ils sont rentrés de l'école ? – Oui, ils en sont rentrés.

Ja, sie kommen aus der Schule (zurück).

Im Normalfall bezieht sich en nur auf Dinge:

Ex.:

Tu as pris beaucoup de photos? – Oui, j'en ai pris beaucoup.

Il est satisfait de son cours ? – Oui, il en est satisfait.

Elle parle souvent de son travail ? – Oui, elle en parle souvent.

Aber : Tu te rappelle de Nicole ? – Oui, je me rappelle d'elle.

Ils parlent de leur prof de math ? – Oui, ils parlent de lui.

**en als Pronomen ist Ersatz für den Teilungsartikel und
den unbestimmten Artikel**

Hier kann en auch für Personen stehen.

Ex.:

Tu achètes des pommes? – Oui, j'en achète (un kilo).

Non, je n'en achète pas.

Vous prenez une tasse de thé ? – Oui, j'en prends (une).

Non, merci, je n'en prends pas.

Elle a loué un appartement ? – Oui, elle en a loué (un).

Non, elle n'en a pas loué.

Elle a des frères ? – Oui, elle en a deux.

Il a beaucoup d'amis ? – Oui, il en a beaucoup.

en kann sich auch auf einen vorangegangenen Satz beziehen.

Ex.:

J'ai eu une mauvaise note à l'examen de français. J'en suis très malheureuse.

Es gibt einige fixe Wendungen :

Je vous en prie.

Bitte (sehr) !

Va-t'en ! Allez-vous-en !

Geh weg ! Gehen Sie weg !

Elle s'en fait beaucoup.

Geht weg!

Il y en a qui disent...

Sie macht sich viele Sorgen.

Tu m'en veux?

Es gibt Leute, die sagen...

Ne m'en veux pas?

Bist du mir böse ?

Qu'en dites vous?

Sei mir nicht böse.

Vous pouvez en être sûr.

Was sagen Sie dazu ?

Je n'en peux plus.

Dessen können Sie sich sicher sein.

C'en est trop!

Ich kann nicht mehr.

J' en doute.

Das geht zu weit !

Je m' en doute.

Das bezweifle ich.

J' en ai assez!

Das kann ich mir denken.

J' en ai pour une minute.

Mir reicht's!

Ich brauche nur eine Minute.